



<b>CC</b> <b>GR</b>	23/09/2014
001	<b>Interpellatie gesteld door Dhr. LAGAST, gemeenteraadslid</b> <b>Interpellation de M. LAGAST, conseiller communal</b>  <b>Interpellatie aangaande de herdenking van de eerste wereldoorlog in Koekelberg:</b> <b>Interpellation relative à l'hommage de la première guerre à Koekelberg :</b>
	<p>100 jaar geleden brak de eerste wereldoorlog uit. Pas na 4 jaar en 9 miljoen doden zwegen de wapens. Dit jaar starten de herdenkingsplechtigheden rond die wereldbrand. Verschillende overheden organiseren evenementen of subsidiëren initiatieven die ons de Grote Oorlog niet mogen doen vergeten. Niet uit ongepast nationalisme of heldenvereniging, maar vooral omdat de eerste wereldoorlog ook de basis legde voor de tweede wereldoorlog, het fascisme en het nazisme, en de slogan 'Nooit meet oorlog', 'Plus jamais la guerre' 100 jaar later nog steeds geen realiteit is- integendeel: de brandhaarden zijn niet te tellen en woeden in onze Europese achtertuin – vind ik het zeer belangrijk dat die gebeurtenis in ons geheugen gegrift blijft.</p> <p>De verschillende scholen op ons grondgebied hebben in het kader van herinneringseducatie wereldoorlog 1 op hun programma staan. 50 laatstejaars van Unescoschool KA Koekelberg hebben dit jaar al het 'In Flanders Fieldmuseum' bezocht en deelgenomen aan workshops. De derdejaars namen deel aan stadswandelingen in Brussel.</p> <p>Er zijn uiteraard nog veel meer initiatieven. En hier ben ik naar benieuwd. Ik ben ervan overtuigd dat onze gemeente de herdenking van de Grote Oorlog op de agenda zal zetten.</p> <p>Mijn vraag is op welke manier.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Welke initiatieven heeft Koekelberg gepland in het kader van de herdenking van de eerste wereldoorlog?</li><li>• Wanneer start men hiermee?</li><li>• Is het programma volledig afgerond of is er nog ruimte voor andere initiatieven?</li><li>• Heeft de gemeente hiervoor beroep gedaan op de steun van andere overheden (federaal, Brussels Hoofdstedelijk Gewest, beide gemeenschappen)? Hoeveel bedraagt die steun?</li><li>• Op welke doelgroepen zijn de initiatieven gericht? Hoe zal men die doelgroepen benaderen? Hoe worden de activiteiten bekend gemaakt?</li><li>• Wat is de kostprijs die deelnemers aan die activiteiten zullen moeten betalen?</li></ul>

	<p>Ik dank het college voor het antwoord.</p> <p>Dirk Lagast, gemeenteraadslid</p>
	<p><b>Dhr. DELATHOUWER, schepen antwoordt op de interpellatie van Dhr. LAGAST, gemeenteraadslid:</b> <b>M. DELATHOUWER, échevin répond à l'interpellation de M. LAGAST, conseiller communal:</b></p> <p>De gemeente Koekelberg en de vzw Promotie van Koekelberg, op initiatief van de heer Robert Delathouwer en met de medewerking van het Schepenambt, hebben beslist om een meerjarig project op te starten, genaamd "In het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, Koekelberg herdenkt de Eerste Wereldoorlog". Dit project dat dit jaar aanvang neemt, loopt over vier jaren, namelijk van 2014 tot 2018 en staat open voor iedereen (leerlingen, studenten, inwoners, verenigingen,...). Het doel van het project is de herinnering aan deze periode levendig te houden en moet uitmonden in de uitgave van een boek genaamd "In het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, Koekelberg, ten tijde van de Eerste Wereldoorlog".</p> <p>Het herdenkingsprogramma 14-18 bestaat uit vier delen:</p> <p>FASE 1. "Historische plaatsen bezoeken en ontdekken":</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ schoolbezoeken bestemd voor het secundair onderwijs, te leper, in oktober 2014.</li> <li>➤ cyclus van bezoeken voor burgers (Tentoonstelling 14-18, dit is onze Geschiedenis !, in april 2014 ; Tentoonstelling Les Désastres de la Guerre, te Louvre – Lens/Frankrijk, in mei 2014, Tentoonstelling In Flanders Fields, te leper, in november 2014). Nieuw museum « In Flanders Fields », te leper.</li> <li>➤ spektakel voor het grote publiek in de nationale Basiliek: muzikale komedie « Les Amoureux de la Madelon », op 25 oktober 2014.</li> <li>➤ 1ste ontdekkingsbezoek aan historisch Koekelberg, door de heer Didier SUTTER, historicus.</li> </ul> <p>FASE 2. "Opmerkingen, opzoekingen":</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ de herinnering levendig houden voor de leerlingen van het secundair en het lager onderwijs, voor de inwoners en voor de verenigingen.</li> <li>➤ interactief bezoek en workshops in het museum « In Flanders Fields », te leper.</li> <li>➤ workshops en themawandelingen.</li> <li>➤ 2de ontdekkingsbezoek aan historisch Koekelberg, door de heer Didier SUTTER, historicus.</li> </ul>

FASE 3. Opzoekingen in het lokaal Koekelbergs-en Brusselsplan; samenvattingen en conclusies op te nemen in het boek (2015-2017).

- opzoekwerk en opmerkingen over de geschiedenis van Koekelberg tijdens de Eerste Wereldoorlog, ter voorbereiding van de uitgave van het boek « In het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ...Koekelberg, ten tijde van de Eerste Wereldoorlog ».
- 3<sup>e</sup> ontdekkingsbezoek aan historisch Koekelberg, door de heer Didier SUTTER, historicus.

FASE 4. Afwerking en publicatie van het boek (2018)

- 4<sup>e</sup> ontdekkingsbezoek aan historisch Koekelberg, door de heer Didier SUTTER, historicus.
- Afwerking van het boek « Koekelberg, ten tijde van de Eerste Wereldoorlog », geschreven door de deelnemers aan het project « In het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, herdenkt Koekelberg de Eerste Wereldoorlog », onder toezicht van de gemeentelijke stuurgroep.

- zondag 11 november 2018:

- Vanhuffelplein: uitzonderlijke herdenking van 11 november 1918, in het kader van de doortocht van de Fakkelloop voor het Monument voor de Gesneuvelden voor het Vaderland.
- Gemeentehuis: officiële ontvangst van alle deelnemers aan het project « In het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, herdenkt Koekelberg de Eerste Wereldoorlog » ter gelegenheid van de uitgave van het boek « In het Brussels Hoofdstedelijk Gewest... Koekelberg, ten tijde van de Eerste Wereldoorlog ».

Er valt op te merken dat:

1. de vzw Promotie van Koekelberg de steun geniet van Visit Brussels voor dit project en dat een subsidie voor een bedrag van € 10.000 zal gestort worden.
2. een vraag voor een gelijkaardige steun werd gericht aan Toerisme Vlaanderen, zonder gunstig gevolg.
3. doelpubliek: de inwoners van de gemeente, de schooldirecties, scholieren, studenten, het verenigingsleven (deze worden gecontacteerd door de administratie en via de media (e-mails, social network, geschreven pers, Koekelberg News, radio, TV, enz.).
4. elk ander initiatief in het kader van de herdenkingen 14-18 is welkom, maar kan niet ingeschreven worden in het initieel project aangezien dit reeds werd ingediend en gesubsidieerd onder deze vorm.
5. de inschrijvingsprijs die zal gevraagd worden voor deelname aan activiteiten zal evenredig zijn met de kostprijs, rekening houdend met de bekomen toelage en met de tegemoetkoming van de vzw Promotie van Koekelberg in het financieel plaatje van elk evenement.

002	<p><b>Interpellatie gesteld door Dhr. HESSELS, gemeenteraadslid</b>  <b>Interpellation de M. HESSELS, conseiller communal</b></p> <p><b>Interpellatie aangaande de Nederlandstalige culturele activiteiten en externe communicatie van de gemeente:</b>  <b>Interpellation relative aux activités culturelles néerlandophones et la communication externe de la commune :</b></p>
	<p>Aan de heer Burgemeester, dames en heren Schepenen en de heer Gemeentesecretaris,</p> <p>Graag wil ik tijdens de volgende gemeenteraadszitting volgende vragen stellen :</p> <p>1. Bij het bekijken van de folder die een overzicht biedt van het culturele werkjaar 2014-2015 (Nederlandstalige cultuur in Koekelberg) valt me op hoe beperkt kunst en cultuur worden ingevuld en hoe het overgrote deel van de programmatie eenzijdig is gericht op louter de Brusselse cultuur, 'Brussels stamenei'. Met al mijn sympathie voor het Brussels en Brusselse cultuur maar Nederlandstalige cultuur is meer dan Brussels alleen. Ik denk ook dat de Franstalige en de Nederlandstalige cultuurorganisatie in Koekelberg nauwer met elkaar kunnen samenwerken. Mijn voornaamste vraag is dan ook of het culturaanbod niet duidelijk gediversifieerd, verbreed en verrijkt kan worden en of de bevoegde schepenen hiertoe inspanningen wil en kan leveren?</p> <p>2. Naar aanleiding van de meest recente 11-juli viering in de raadszaal van Gemeentehuis heb ik toch mijn vragen bij de invulling van dit feestelijk gebeuren. Mijn inziens kan de Vlaamse feestdag in de raadszaal een minder oubollige uitdrukking krijgen en zou deze viering een veel bredere bevolkingsgroep moeten kunnen aanspreken. Mijn vraag is dan ook of de bevoegde schepenen geen modernere en meer professionele invulling kan geven aan het feest in de raadszaal?</p> <p>3. De algemene activiteitencommunicatie van de gemeente Koekelberg via brieven, fotokopieën, folders, affiches, Koekelberg news .... vind ik ouderwets, stoffig en ook kakografisch. Mijn vraag is dan ook of er geen modernere, professionelere huisstijl kan ontwikkeld worden die esthetisch toch verzorgder is, inhoudelijk sterker en ook meer uitnodigend kan werken?</p> <p>Met vriendelijke groeten,</p> <p>Wouter Hessels  Gemeenteraadslid Groen/Ecolo</p>

**Dhr DELATHOUWER, schepen antwoordt op de interpellatie van Dhr. HESSELS, gemeenteraadslid:**

**M. DELATHOUWER, échevin répond à l'interpellation de M. HESSELS, conseiller communal:**

- 1) Het lokaal cultuurbeleid van Koekelberg stelt aan alle inwoners (en samen met hen) een rijk en kleurrijk palet van activiteiten, initiatieven en gemeenschapsvormende projecten voor die beantwoorden aan de culturele noden, wensen en verlangens van de burgers. We hopen hiermee de integrale leef-kwaliteit van de inwoner van Koekelberg te kunnen verhogen (missie uit het integraal cultuurbeleidsplan 2014 - 2019).

De "culturele" folder voor 2014 - 2015 wil hiervan een vertaling zijn en interpreteert het begrip "cultuur" dan ook in zijn meest ruime zin. De dienst Nederlandstalige cultuur werkt daarom in Koekelberg zeer nauw samen met de dienst Nederlandstalig Onderwijs en Jeugd, Brede School, de Nederlandstalige bibliotheek "Boekelberg" en het gemeenschapscentrum De Platoo.

Bedoeling is om complementair te programmeren met liefst telkens een ander en specifiek doelpubliek. Zo richt het "Brussels Stamenei" zich inderdaad en voornamelijk tot een Brussels publiek (voor het merendeel vijftigplussers die het behoud en de stimulering van het Brussels dialect als streefdoel hebben) terwijl "Serenade aan balkon" zich richt tot alle Koekelbergenaren (Nederlands-, Franstaligen, nieuwe Belgen, lokale kunstenaars, handelaars,...); Brede School, de dienst Nederlandstalig Onderwijs en Jeugd, 'Boekelberg' en de Chiro richten zich dan weer tot de jongste Koekelbergenaren (kinderen, tieners, adolescenten). 'Boekelberg' pakt bovendien uit met poëzieavonden, met infoavonden, met thema-avonden... voor alle leeftijden; het gemeenschapscentrum De Platoo met cursussen, concerten,... en in de zomer met een sterk 'Feest in het Park', het gerenommeerde "Plazey".

Op deze manier proberen we een zo breed en zo gediversifieerd mogelijk publiek met een zo breed mogelijk cultuuraanbod te bereiken. Het spreekt vanzelf dat er hierbij bepaalde doelgroepen nog te weinig aan hun trekken komen (kansarmen, 12- tot 18 jarigen, eenoudergezinnen,...). We zijn ons hiervan bewust en proberen in de tijdsspanne 2014 - 2019 (tijdsverloop van de uitwerking van het cultuurbeleidsplan) hieraan de nodige aandacht te willen besteden via de vijf v's, de 5 uitdagingen waarop wij het lokaal cultuurbeleid van Koekelberg afstemmen: verjonging, verbondenheid, verkleuring, vergrijzing en verarming.

Gezien het beperkte personeelsbestand en werkingskosten voor de dienst Nederlandstalige cultuur zien wij ons jaarlijks genoopt om prioriteiten te kiezen. Omdat ook Koekelberg onderhevig is aan de vergrijzing (2650 Koekelbergenaren zijn ouder dan 65 jaar) staat o.a. 'vergrijzing' in 2014-2015 bovenaan de programmatie.

Wat nu de samenwerking betreft met de Franstalige cultuur, jeugd, bib,... zijn er in het verleden al meerdere samenwerkingsverbanden tot stand gekomen: Serenade aan balkon, het Magisch Kerstfeest, het Lentefeest,... Het is weliswaar een langzaam proces, beperkt in samenwerking, maar dat wel stilaan vorm krijgt. Hier wordt zeker verder aan gewerkt. Met de doelstellingen van het cultuurbeleidsplan in het achterhoofd is het alvast ook de bedoeling om in de toekomst nog meer samen te werken met multiculturele organisaties / verenigingen, met kunstenaars met diverse culturele achtergronden...

Resultaatgericht kan je stellen dat via de programmering van gemeenschapsvormende projecten (Plazey, Serenade aan balkon, buurtfeesten, boekenbende aan huis,...) de Koekelbergenaren spontaan en ongedwongen de cultuur van hun burens leren kennen.

- 2) Voor de 11 juli-viering van 2014 sloot Koekelberg zich aan bij het algemene thema, dat uitgedacht was door 'Muntpunt': "Brussel danst". Wij vonden het opportuun om, in het kader van 'talentontwikkeling' en van dit thema, lokale kunstenaars in de kijker te zetten, met name een Koekelbergse dansschool. In het verlengde van de doelstellingen van het cultuurbeleidsplan opteerden wij daarom in een eerste luik voor een vrij 'academisch' gedeelte in de Raadzaal met speeches en opera-intermezzo's voor ons vertrouwde publiek en op de middag voor een eerder 'speels' dansprogramma en receptie in de Nederlandstalige bibliotheek. Dat de kwaliteit wisselvallig was, is hierbij inherent aan het opzet van dit evenement. We streven hierin dan ook naar een evenwicht tussen 'sérieux' en 'feest'.

Voor 2015 denken we er aan om gezien het succes in juni 2014 van het buurtfeest in de herkoliersstraat (in een organisatie van Brede School, dienst Onderwijs samen met de Nederlandstalige scholen van Koekelberg) dit buurtfeest als mogelijk alternatief voor te stellen voor de 11 juli-viering of tenminste in een vergelijkbare vorm, weliswaar met een academisch gedeelte in de Raadzaal van het Gemeentehuis dat zou blijven. Dit gedeelte van de viering blijft immers symbolisch van belang. Om te vermijden dat enkel een ouder publiek aanwezig zou zijn, zou misschien ook een ander tijdstip (weekdag om 11u00 's morgens) voor het 'academische' gedeelte overwogen worden.

- 3) De dienst Nederlandstalige cultuur richt zich hiervoor tot de dienst communicatie van de Divisie II. Gelieerd aan een duidelijke gemeenschappelijke visie (zie missie van het cultuurbeleidsplan) opteert de dienst Nederlandstalige cultuur voor een eenvormige huisstijl. Zij wil hierbij zelf kiezen voor het meest geschikte medium voor elke boodschap. Wat hoort best bij welk medium of 'The medium is the message'. Complementariteit in plaats van een teveel aan info. We streven dan ook naar een 'gerichter' communicatiebeleid. Het medium dat past bij leeftijd, doelgroep... en toezien of het daar effectief terechtkomt.

	<p>Une enquête de satisfaction concernant le Koekelberg News a été proposée aux lecteurs dans le numéro 116 du mois de février 2014 (elle était également proposée sous format numérique sur le site de la commune). 70 personnes ont répondu et les points concernant la mise en page variaient entre 3,37 et 4,06 sur 5. Quelques remarques ont été formulées à propos du contenu du journal et nous essayons de les prendre en compte quand elles sont pertinentes.</p> <p>Un service de communication écrite et visuelle a été mis en place le 1er septembre dernier. Il est composé d'un graphiste, d'un rédacteur mi/temps et d'un responsable. L'objectif de ce service est entre autre de proposer une charte graphique commune à tous les services et tous les supports de communication, de développer la communication via les nouveaux médias et de gérer le Koekelberg News ainsi que le site internet et la page Facebook.</p> <p>Il est important d'adapter les canaux de diffusion des informations en fonction des publics cibles. En effet, tout le monde ne maîtrise pas les nouveaux médias et ces canaux de communication nécessitent de faire preuve de proactivité pour aller chercher l'information. Il est donc parfois utile de recourir à la communication papier (courrier, toutes-boîtes,...).</p>
003	<p><b>Interpellation de Mme GENICOT – VAN HOEYMISSEN, conseillère communale</b>  <b>Interpellatie gesteld door Mevr. GENICOT – VAN HOEYMISSEN,</b>  <b>gemeenteraadslid</b></p> <p><b>Interpellation relative à la journée portes-ouvertes du Centre sportif Victoria :</b>  <b>Interpellatie aangaande de opendeurdag van het Sportcentrum Victoria:</b></p>
	<p>Madame l'Échevine,</p> <p>Il est important de faire la promotion du sport auprès des Koekelbergeois. Je sais que nous avons renouvelé notre participation aux chèques sport qui permettent déjà aux enfants, âgés de 4 à 18 ans, de bénéficier d'une réduction de 20 € par an pour toute inscription dans un club ou à un stage. On ne répétera jamais assez que l'activité sportive est essentielle. Pour nos enfants, c'est une évidence ! Mais il faut également souligner les bienfaits du sport pour l'ensemble des Koekelbergeois.</p> <p>C'est pour cette raison que j'ai trouvé que la journée portes-ouvertes du Centre Sportif Victoria qui s'est tenue le 7 septembre dernier mérite une attention particulière. Elle a, en effet, permis à tous nos concitoyens de se rendre compte des nombreuses activités qui sont mises à leur disposition à Koekelberg. On parle toujours du football qui est évidemment un sport très populaire mais il existe tant d'autres disciplines qui gagnent à être connues et qui peuvent correspondre à des publics très différents et qui sont réalisés ou qui peuvent l'être au sein de notre Centre sportif communal.</p>

	<p>Pourriez-vous nous faire un bilan de cette journée consacrée aux sports dans notre commune ?</p> <p>Combien de discipline et de clubs étaient représentés ?</p> <p>Par ailleurs, je profite de cette question pour vous demander si l'ouverture de la cafétéria par le nouvel exploitant peut déjà être « évaluée » ou, en tous les cas, quels sont les enseignements que l'on peut en tirer, déjà, à ce stade ?</p> <p>Je vous remercie.</p> <p>Arlette Genicot-Van Hoeymissen, Conseillère communale</p>
	<p><b>Mme LEFRANCQ, échevine répond à l'interpellation de Mme GENICOT – VAN HOEYMISSEN, conseillère communale:</b> <b>Mevr. LEFRANCQ, schepen antwoordt op de interpellatie van Mevr. GENICOT – VAN HOEYMISSEN, gemeenteraadslid:</b></p> <p>Madame la conseillère communale,</p> <p>La journée portes-ouvertes du centre sportif du 7 septembre 2014 a rassemblé 12 clubs (volley, salsa, danse de salon, gymnastique seniors, 5 arts martiaux différents, multisports pour les enfants, basket, capoeira).</p> <p>Nous avons également proposé 5 stands d'information (service des sports, VGC, Diet consult, je cours pour ma forme, Run and bike).</p> <p>Le nombre de personnes ayant participé activement aux activités est estimé à 200 personnes, quant au public, il est difficile de préciser exactement le nombre de visiteurs mais il doit tourner autour des 150 personnes.</p> <p>Le public provenait majoritairement des quartiers aux alentours du centre et était composé essentiellement de familles. La plupart des renseignements recherchés par le public concernaient les activités pour enfants (8 à 14 ans).</p> <p>On peut considérer cet évènement comme une réussite vu le peu de moyens humains dont dispose le service des sports pour la réalisation de ce genre d'évènement.</p> <p>Concernant l'ouverture des Caisseries, il est évidemment trop tôt pour déjà tirer des conclusions (l'ouverture officielle a eu lieu le 1<sup>er</sup> septembre) mais nous avons déjà pu constater que :</p> <p>Les nouveaux gérants sont dynamiques et compétents. Ils ont déjà réussi à insuffler une atmosphère cosy et détendue au lieu (ce qui est déjà une belle</p>



	<p>performance).</p> <p>La cafétéria est à nouveau accessible aux heures d'ouverture du centre ce qui a un impact positif sur l'animation du bâtiment.</p> <p>Certains détails de fonctionnement sont à revoir assez vite (ouverture des grilles annexes à la cafétéria à certaines périodes), distribution de certaines tâches entre les ouvriers communaux et la gérance de la cafétéria (nettoyage des sanitaires si utilisation exclusive par les clients des Caisseries).</p>
004	<p><b>Interpellation de M. NASRI, conseiller communal</b>  <b>Interpellatie gesteld door Dhr. NASRI, gemeenteraadslid</b></p> <p><b>Interpellation relative à la rentrée scolaire :</b>  <b>Interpellatie aangaande het nieuwe schooljaar :</b></p>
	<p>Monsieur l'échevin de l'enseignement francophone,  Monsieur l'échevin de l'enseignement néerlandophone,</p> <p>Les médias appellent cela un marronnier... un sujet qui revient tous les ans. Oui !  Le mois de septembre, c'est le mois de la rentrée pour les plus jeunes d'entre nous !</p> <p>Mais cette récurrence des questionnements en cette matière ne doit cependant pas relativiser l'importance et les enjeux de cet événement. L'éducation et l'enseignement sont les fondements de notre société. Il nous faut des écoles qui préparent au mieux les générations futures à la réalité de la vie qui les attend et qui offrent toutes les chances à chacun de trouver une place active dans notre société.</p> <p>La tâche n'est pas simple : l'enseignement des bases fondamentales telles bien écrire et savoir compter, d'outils, de valeurs et de principes qui donneront à chacun les mêmes chances de se réaliser, de s'épanouir et de se construire un avenir ; tout cela nécessite un encadrement et une organisation qui ne doivent rien laisser au hasard et à l'approximation.</p> <p>Mais ce n'est pas tout !</p> <p>Faire son entrée dans un nouvel établissement, être confronté à de nouveaux défis, faire de nouvelles rencontres, cela apporte stress, inquiétude, anxiété, voir même la peur de l'inconnu chez les enfants mais aussi chez leurs parents et donc au sein même du noyau familial.</p>

	<p>Par conséquent, pourriez-vous, Messieurs les Echevins de l'Enseignement francophone et néerlandophone, nous donner une vision d'ensemble sur la manière dont s'est déroulée cette rentrée académique pour nos enfants et nos enseignants ?</p> <p>Je vous remercie.</p> <p>Mohamed Nasri, Conseiller communal</p>
	<p><b>M. CORNELISSEN et M. DELATHOUWER répondent à l'interpellation de M. NASRI, conseiller communal:</b>  <b>Dhr. CORNELISSEN en dhr. DELATHOUWER antwoorden op de interpellatie van Dhr. NASRI, gemeenteraadslid :</b></p> <p>Entre 2006 et 2014, la population totale des deux écoles communales francophones est passée de 620 à 845 élèves, soit une progression de 32% par rapport au nombre de 2006. En pourcentage, la progression a été plus forte à Bossaert (+ 69%) qu'à Swartenbroeks (+ 20%).</p> <p>Un article récent du SOIR faisait apparaître qu'à partir des statistiques officielles, Koekelberg se situait en 3ème position sur les 589 communes belges en termes de croissance démographique. Cette dernière s'opère dans un cadre dont les contraintes sont connues (manque absolu d'espace disponible pour aménager de nouvelles constructions, même temporaires).</p> <p>Dès lors, nous nous sommes tournés en priorité vers l'adaptation des bâtiments scolaires existants, là où la chose est possible :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- À BOSSAERT : réaménagement de l'aile à front de la rue de la Sécurité en deux phases : rez-de-chaussée : remplacement des anciens pavillons de douches par des locaux de classe ; 1er étage : démolition/reconstruction des préfabriqués en fin de vie ;</li> <li>- À SWARTENBROEKS : réponse à l'appel à projets du CECP avec réponse favorable de celui-ci, mais des difficultés d'ordre techniques exigent une modification du projet initial.</li> </ul> <p>On a aussi songé au placement de pavillons modulaires dans la cour de récréation de l'ancien ICETOB. Ceci s'avère toutefois impossible, le réseau d'égouttage étant vétuste et risquant d'être endommagé par la masse que représenteraient les pavillons.</p>

Il existe en effet des listes d'attente amplifiées par des inscriptions multiples dans divers établissements scolaires par des parents légitimement inquiets. Cette situation ne permet qu'après une semaine de se rendre compte des élèves qui fréquentent effectivement l'école et de remplacer les absents par les premiers élèves de la liste d'attente mais ceci ne concerne qu'un nombre limité d'élèves. Ceci enfla le travail des directions qui sont contraintes de contacter les parents dont les enfants ne se sont pas présentés et qui n'ont pas averti l'école du fait que ceux-ci suivaient l'enseignement ailleurs.

Ci-dessous figure l'ensemble des chiffres de la population scolaire des deux établissements francophones.

#### Ecole Oscar Bossaert

- l'école est complète de la classe d'accueil à la 1ère primaire

#### Maternelles

Accueil : 50 enfants sont inscrits et arriveront progressivement en cours d'année (Tous nouveaux)

M1A : 25 enfants (11 nouveaux pris sur les listes d'attente)

M1B : 25 enfants (12 nouveaux pris sur les listes d'attente)

M2A : 25 enfants (4 nouveaux pris sur les listes d'attente)

M2B : 25 enfants (2 nouveaux pris sur les listes d'attente)

M3A : 25 enfants (1 nouveau pris sur les listes d'attente)

M3B : 25 enfants (1 nouveau pris sur les listes d'attente)

Les listes d'attente qui ont été les plus importantes : Acc (74), M1(68), M2 (39), M3 (18)

Les chiffres indiqués étaient les chiffres au départ des listes d'attente.

#### Primaires :

P1A : 24

P1B : 24

P2A : 21

P2B : 21 ( 2 nouveaux pris sur les listes d'attente)

P3A : 19

P3B : 20

P4A : 22

P4B : 23 (1 nouveau pris sur les listes d'attente)

P5A : 19

P5B : 18  
P6A : 22  
P6B : 21 (1 nouveau pris sur les listes d'attente)

La liste d'attente qui a été la plus importante : P1 (26) P2 (10) P3 (16) P4 (9) P5 (8) P6 (3)

Les chiffres indiqués étaient les chiffres au départ des listes d'attente.

A l'heure actuelle, il est difficile de déterminer combien d'enfants il y a encore exactement sur les listes d'attente car beaucoup de parents ne répondent pas au téléphone.

Au niveau primaire beaucoup de parents n'ont pas voulu la place lorsque l'on appelait car nous ne pouvions pas accueillir tous les frères et sœurs.

Dès lors ils sont encore sur la liste d'attente.

#### Ecole Swartenbroeks

Au 23/09/2014 :

L'école compte 257 élèves en primaire et 138 en maternel.

Total : 395 élèves.

Population au 23/09/2014

Population	Liste d'attente	Enfants inscrits de la liste d'attente
1A - 24 élèves	23	4
1B - 24 élèves		
2A - 23 élèves	11	2
2B - 25 élèves		
3A - 24 élèves	11	3
3B - 23 élèves		
4A - 17 élèves	7	/
4B - 16 élèves		
5A - 20 élèves	3	/
5B - 21 élèves		
6A - 20 élèves	5	1
6 B - 21 élèves		

Au 30/06/2014 :

En 1ère et 2ème années, ces classes comptaient 25 élèves.

Au 01/09/2014 : il y a eu 2 déménagements et 2 changements d'école sans

avertir celle-ci.

L'école a donné de nombreux coups de téléphone.

Dans certains cas :

- Pas de réponse obtenue.
- Inscription de leurs enfants dans d'autres écoles (doublons).
- Refus de certains parents, car l'école ne savait pas inscrire toute la fratrie.

Primaire : 10 inscriptions.

Maternel :

Au 30/06/2014, toutes les classes étaient complètes, à savoir 25 enfants par classe.

Malheureusement, il y a eu des retours tardifs ; car ces enfants ne sont pas en obligation scolaire.

Comme en primaire, cette section a connu également plusieurs inscriptions, dans différents établissements et l'école n'en n'était pas toujours avertie. C'est lors de l'encodage pour le Ministère, que l'on s'est rendu compte de ces doublons.

Maternel : 43 inscriptions.

Population	Liste d'attente	Enfants inscrits de la liste d'attente
Accueil - 21 élèves	68	15
1MA - 20 élèves	54	3
2MA - 25 élèves	36	12
2MB - 21 élèves		
3MA - 25 élèves	11	1
3MB - 26 élèves		

#### Gemeentelijke basisschool « de kadeekes »

- Stand van zaken inschrijvingen op 1 september 2014
- Op 1 september 2014 zijn er in de school in totaal 209 kinderen ingeschreven.

Kleuterafdeling:

92 kleuters ingeschreven

Per klas (x4) telt de kleuterschool 23 kleuters.

Lagere school

117 leerlingen ingeschreven.

1e 25

2e 28

3e 18

4e 19

5e 18

6e 9

Uitgeschreven weigeringen per geboortejahr

2008: 3

2009: 2

2010: 5

2011: 15

Totaal: 25

Hierin zijn de "niet-geregistreerde" weigeringen niet inbegrepen. Dit zijn vragen die de normale of reglementaire weg niet volgen. Dat zijn er ongeveer 30 extra.

Infrastructuur

Van het 1e tot en met het 5e leerjaar van de lagere school zijn de klassen overbevolkt. Volgens de inspectie moeten dringend een aantal aanpassingen doorgevoerd worden, dit schooljaar nog. In dezelfde omstandigheden wordt het volgend schooljaar onmogelijk om alle leerlingen te plaatsen.

Start schooljaar 2014-2015

- Tussen 25/8 en 29/8 kwamen de leerkrachten naar school om hun klas op te stellen en de bestellingen te verdelen.
- Om het schooljaar goed te laten starten werd op 28/8 een teamvergadering gehouden en werden de praktische regelingen besproken. Het is een vast team, er is slechts 1 nieuw teamlid voor ICT, dit maakt dat de start van het schooljaar heel vlot verloopt.
- Tussen 1/9 en 5/9 werd de focus gelegd op de aanwezigheid van de leerlingen. Is iedereen er? Indien niet worden dagdagelijks de afwezige ouders gecontacteerd.
- Op donderdag 4/9 was er een zorgteamoverleg ( alle zorgondersteuners + de zorgcoördinator ) waar de zorgplanning concreet werd vastgelegd.
- Op vrijdag 5/9 was het eerste overleg tussen de zorgcoördinator en de directie, bespreking van de zorgkinderen en eerste contacten met de ouders.
- Op 9/9 was er het infomoment voor 1KKa en 1KKb.
- Op 11/9 was er het infomoment voor alle andere klassen.
- Op 11/9 was er eveneens het eerst overleg met het CLB, de zorgcoördinator en

	<p>de directie voor het opstellen van de planning en de vaste acties.</p> <p>Verder zijn er:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Dagdagelijks contact met leerlingen en ouders</li> <li>- Wekelijks overleg met het CLB</li> <li>- Om de twee weken zorgteamoverleg, werklunch kleuter en werklunch lager</li> </ul> <p>Om de 6 weken zijn er teamvergaderingen.</p>
005	<p><b>Interpellation de M. DEHEYN, conseiller communal</b>  <b>Interpellatie gesteld door Dhr. DEHEYN, gemeenteraadslid</b></p> <p><b>Interpellation relative à l'exposition de Jos Tontlinger et Objectif Koekelberg</b>  <b>Interpellatie aangaande de tentoonstelling van Jos Tontlinger et Objectief Koekelberg</b></p>
	<p>Madame l'Echevine,</p> <p>Le 8ème art, la photographie, a depuis longtemps gagné ses lettres de noblesse. Pourtant, aujourd'hui, si elle est omniprésente, elle n'en est pas moins malmenée par une surconsommation qui produit souvent des images de piètres qualités. La photographie numérique a encore renforcé le sentiment que « prendre une photo » est un acte commun et banal même si ces nouvelles technologies sont évidemment profitables, le rapport à cet art a considérablement changé.</p> <p>Depuis le 12 septembre, la Maison Stepman accueille une exposition remarquable. En effet, les photographies de Jos Tontlinger, photographe et psychanalyste de formations, mettent non seulement en valeur notre commune mais, à travers des jeux de lumière et des cadrages parfois impressionnants, elles encouragent à la réflexion. Elles invitent à prendre du recul sur des éléments qui sont devenus tellement familiers qu'on n'y prête plus suffisamment d'attention. Je ne vais pas ici vous faire le guide de cette exposition mais je tiens à ce que chacun puisse se rendre compte de la qualité de cette œuvre hébergée par notre commune.</p> <p>Je trouve d'autant plus intéressant qu'il a été décidé de profiter de cette occasion pour exposer les clichés des candidats au concours « Objectif Koekelberg ». De ce fait, le rôle du photographe en tant que « créateur d'images » est véritablement mis en valeur. Chaque artiste a une vision, un regard et une approche qui lui sont propres et pouvoir les confronter, les comparer enrichissent encore la visite et le regard extérieur.</p> <p>Dès lors, juste deux questions :</p>

	<p>Comment s'est déroulé le concours « Objectif Koekelberg » ?</p> <p>Comment seront sélectionnés les vainqueurs ?</p> <p>Je vous remercie.</p> <p>Marc Deheyne Conseiller communal</p>
	<p><b>Mme ANDRY, échevine répond à l'interpellation de M. DEHEYNE, conseiller communal</b> <b>Mevr. ANDRY, schepen antwoordt op de mondelinge vraag van Dhr. DEHEYNE, gemeenteraadslid</b></p> <p>Je vous remercie pour votre question. J'adhère naturellement à votre analyse. Dans notre société, la photographie est en effet devenue un art accessible au plus grand nombre.</p> <p>Je partage bien évidemment votre opinion sur le travail de Jos Tontlinger qui, tout en étant Koekelbergeois, offre un regard neuf sur notre commune dans chacune de ses images. C'est pourquoi nous trouvons très intéressant de mêler les œuvres de photographes amateurs à cette exposition et de les présenter de la manière la plus professionnelle qu'il soit afin que le public puisse les comparer dans des conditions équivalentes.</p> <p>Le concours « Objectif Koekelberg » a été ouvert à tous les photographes amateurs, Koekelbergeois ou non. En effet, un regard extérieur permet aussi de prendre conscience de nos particularités et nous tenions à rendre cette exposition la plus diversifiée possible. Le seul impératif était donc de prendre les clichés sur le territoire de la commune.</p> <p>Le service communal de la Culture s'en ensuite chargé d'encadrer les photographies (fournies au format 20x30 par les candidats) retenues pour l'exposition. 19 clichés, pris par les 7 artistes amateurs sont présentés aux côtés des magnifiques tirages de Jos Tontlinger.</p> <p>En ce qui concerne les lauréats, c'est maintenant au public de les désigner ! Les visiteurs peuvent voter pour leur cliché favori au moyen de bulletins mis à leur disposition sur place et ce durant toute la durée de l'exposition, soit jusqu'à ce vendredi. Le dépouillement se fera la semaine prochaine et nous aurons le plaisir de remettre les prix aux trois photographes qui auront pu séduire les visiteurs de l'exposition.</p> <p>Les photos sélectionnées seront ensuite publiées dans le Koekelberg News et sur</p>



	<p>le site internet de la commune.</p> <p>On peut d'ores et déjà affirmer que le concept a très bien fonctionné tant le public a été au rendez-vous. Rien qu'au vernissage, il y avait environ 100 personnes et, lors des journées du patrimoine, on a compté plus de 420 visiteurs qui ont pu découvrir cette exposition. C'est un beau succès !</p>
006	<p><b>Mondelinge vraag gesteld door Dhr. LAGAST, Gemeenteraadslid</b>  <b>Question orale posée par M. LAGAST, conseiller communal</b></p> <p><b>Mondelinge vraag aangaande de heraanleg van de Vrijheidslaan</b>  <b>Question orale relative au réaménagement de l'avenue de la Liberté</b></p>
	<p>Bij thuiskomst na mijn vakantie, heb ik gemerkt dat er een openbaar onderzoek liep over de heraanleg van de Vrijheidslaan. De bijeenkomst van de overlegcommissie hierover is voorzien op 19 september e.k. om 9u.</p> <p>Enkele bewoners die begaan zijn met hun omgeving, stellen zich vragen bij dat dossier en de impact dat dit mogelijk zou hebben op de leefbaarheid en de verkeerssituatie in de straat.</p> <p>Volgens mijn informatie, d.i. het gemeentelijk mobiliteitsplan dat we (als ik me niet vergis in 2012) hebben goedgekeurd in de gemeenteraad en dat voordien is voorgelegd aan de bevolking, staat in het actieprogramma inderdaad de heraanleg van de Vrijheidslaan.</p> <p>Uiteraard is het gewest hier bouwheer en verantwoordelijk voor de definitieve plannen. Als ik het plan in het actieprogramma van de gemeente goed bekijk, zie ik:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dat de breedte van de trottoirs gelijk blijft;</li> <li>• Dat de rijbaan versmald wordt tot 1 rijvak</li> <li>• Dat er geparkeerd zal worden in de lengte langs de trottoirs en langs de middenberm;</li> <li>• Dat de bomen op de middenberm zullen blijven en dat er zelf 2 zullen bijkomen (ergens ter hoogte van de Normandiëstraat);</li> <li>• Dat de middenberm volledig heraangelegd zal worden, met in een midden de integratie van een fietspad (beide richtingen) en een voetgangerszone (ook in beide richtingen).</li> </ul> <p>Mijn vragen:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Klopt mijn informatie m.b.t. het actieprogramma van het gemeentelijk mobiliteitsplan?</li> <li>• Wijken de plannen van Mobiel Brussel hiervan af? Zo ja, in welke mate en kent u hiervoor de reden? Hoe zal het College hierop reageren?</li> <li>• Hebben de bewoners van de Vrijheidslaan reden om zich ongerust te maken</li> </ul>

	<p>m.b.t. de leefbaarheid en de verkeersveiligheid van de straat? M.a.w. moeten ze vrezen voor een nieuwe stadssnelweg, met een feitelijke bredere rijbaan, zonder afzonderlijk fietspad en smallere trottoirs?</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Zijn er ook verkeersdrempels voorzien? Dat wille we toch in alle straten van Koekelberg.</li> <li>• Wordt er ook gedacht aan fietsstallingen en het eventueel onder de grond stoppen van de glascontainers? Is er nog ruimte voor hondentoiletten?</li> </ul>
	<p><b>Dhr. CORNELISSEN, schepen antwoordt op de mondelinge vraag van Dhr. LAGAST, gemeenteraadslid</b>  <b>M. CORNELISSEN, échevin répond à la question orale de M. LAGAST, conseiller communal</b></p> <p>1) Uw beschrijving van de heraanleg van de Vrijheidslaan stemt overeen met deze voorzien in het actieprogramma van het GMP.</p> <p>2) De plannen, opgemaakt door de MIVB, en waarvoor een aanvraag om stedenbouw-kundige vergunning werd ingediend door Mobilie Brussel, wijken hiervan volledig af:</p> <p>* vermindering breedte trottoirs : langs de noordzijde met 46 cm , langs de zuidzijde met 43cm;</p> <p>* rijbaan met 1 rijvak voor de auto's en 1 busbaan (ook voor fietsers);</p> <p>* parking enkel op middenberm; heraanleg middenberm zonder fietspad.</p> <p>In de verklarende nota wordt hierover gesteld dat "Het project in overeenkomst is met het Gemeentelijk Mobiliteitsplan van de gemeente Koekelberg." Wat, uit de bovenstaande beschrijvingen, niet correct blijkt te zijn ...</p> <p>3) Het openbaar onderzoek, dat liep tot 16.09.2014, gaf de bewoners van de Vrijheidslaan de gelegenheid zich uit te spreken over deze heraanleg. Het College ontving op datum van 18.09.2014 4 reacties, waarin onder een petitie tegen het project met 66 handtekeningen. En 4 personen, waarvan 3 in naam van het wijkcomité, hebben gevraagd gehoord te worden.</p> <p>Het College heeft tot 30 dagen na sluiting van het openbaar onderzoek de tijd om een advies te geven over de aanvraag om stedenbouwkundige vergunning. Er werd nog geen formeel standpunt ingenomen.</p> <p>Of bewoners zich ongerust moeten maken over de leefbaarheid en de verkeersveiligheid van de laan, is in de eerste plaats aan hen om te antwoorden. Zij zijn immers de beste experts om er zich hierover uit te spreken.</p> <p>Onze diensten zullen natuurlijk, naast de meer technische aspecten zoals de verkeerscirculatie, en -veiligheid, het behoud van parkeergelegenheid en het materiaalgebruik ook de aspecten als leefbaarheid beoordelen in hun advies over deze plannen. De inbreng van bewoners is hierbij een hulp.</p>

	<p>4) Indien het GMP wordt gevolgd, zou een heraanleg volgens hetzelfde principe als de inrichting van de Vrijheidslaan op het grondgebied van Sint-Jans-Molenbeek moeten worden nagestreefd, nl. het aanleggen van verkeersplateaus en een centrale berm voor parking, fiets- en voetgangersverkeer.</p> <p>5) In de voorgelegde plannen worden geen fietsstallingen, noch glascontainers of hondentoiletten aangegeven.</p>
007	<p><b>Question orale posée par M. WILLEMS, conseiller communal</b>  <b>Mondelinge vraag gesteld door Dhr. WILLEMS, gemeenteraadslid</b></p> <p><b>Question orale relative au blackout</b>  <b>Mondelinge vraag aangaande de blackout</b></p>
	<p>Monsieur le Bourgmestre,</p> <p>« Blackout », le mot résonne dans les médias depuis plusieurs semaines. On nous annonce le chaos. Néanmoins, les informations qui nous proviennent sont plutôt floues et les différents plans d'actions se multiplient, quitte à être contradictoires. Certains vont même jusqu'à ajouter au problème une dimension communautaire ce qui, on le sait, n'aidera pas à trouver une solution. Tout cela, donne une impression d'incompétence et d'impréparation qui nuit au débat et génère de l'inquiétude parmi nos concitoyens.</p> <p>Tout d'abord, pourriez-vous nous aider à comprendre ce qu'il faut entendre par Blackout ? Ce terme semble recouvrir des idées bien différentes.</p> <p>Selon les différents plans de délestage qui ont circulé ces derniers temps, la Région bruxelloise serait, dans l'ensemble, épargnée par les mesures de prévention. C'est exact ? Avez-vous déjà des informations à ce sujet ? Notre commune pourrait-elle quand-même être impactée ?</p> <p>Si une telle situation se présente, qui sera à la manœuvre pour déclencher les actions de délestage, voir rétablir le courant électrique ?</p> <p>Notre administration devra-t-elle demander aux Koekelbergeois de prendre des mesures de précaution ou de réduire leur consommation lors de périodes à risques indépendamment des mesures déjà en place depuis plusieurs années à Koekelberg, notamment dans le cadre des programmes URE ?</p> <p>Je vous remercie pour vos réponses.</p> <p>Jean-Louis Willems  Conseiller communal</p>
	<p><b>M. PIVIN, bourgmestre répond à la question orale de M. WILLEMS, conseiller communal</b></p>

**Dhr. PIVIN, burgemeester antwoordt op de mondelinge vraag van Dhr. WILLEMS, gemeenteraadslid**

A la suite de l'initiative prise par le Gouverneur, nous avons reçu des informations, le 9 septembre, de la part de Sibelga dans le cadre d'une réunion sur les risques de pénurie en électricité.

Tout d'abord, la responsabilité de garantir l'approvisionnement relève des instances fédérales qui en ont délégué la gestion opérationnelle à Elia.

Notre pays, qui était encore exportateur d'électricité à 30% en 2012, est devenu importateur à 20% passant de ce fait d'une situation de confort à une situation de carence. En cause, notamment, l'arrêt des réacteurs nucléaires de Doel 3 et 4 ainsi que celui de Tihange 2.

Il me paraît important de rappeler que le terme de « blackout » doit être entendu dans le sens d'une baisse radicale de la tension dans le réseau électrique suite à l'aggravation d'une pénurie ou à un problème technique imprévu. Le réseau électrique est un tissu qui couvre l'ensemble du territoire européen, et ce jusqu'à Moscou. En cas de réel « blackout », ce n'est donc pas seulement la Belgique qui serait impactée. L'objectif des différents plans de délestage dont nous entendons parler dans les médias ces derniers temps est donc d'éviter cette situation en prenant des mesures préventives.

En ce qui concerne l'hiver prochain, il pourrait y avoir un risque de pénurie d'électricité si trois facteurs se combinent :

1. Un hiver très froid. En Belgique mais aussi ailleurs, en France et aux Pays-Bas, ce qui pousserait ces pays à utiliser l'ensemble de leur production pour leur consommation propre.
2. Un ciel couvert, ce qui nous empêcherait de bénéficier de la production des panneaux photovoltaïques.
3. Dans le même ordre d'idées, le manque de vent ferait également chuter notre production éolienne.

Dans ce cas-là, la première réaction sera de mobiliser les réserves stratégiques pour, ensuite, arriver à une réduction de la consommation, d'abord des entreprises et, enfin, des consommateurs particuliers. On ne parle donc toujours pas de délestage. Il s'agit ici d'inviter les consommateurs industriels ou privés à réduire leur consommation ou à la différer. On observe par exemple trois périodes sensibles quotidiennement qui correspondent à trois pics de consommation entre 6h30 et 8h, entre 11h30 et 13h et entre 16h45 et 20h. Il est évident que des efforts seront alors demandés à l'ensemble de la population du pays, Bruxellois (et donc Koekelbergeois) compris.

C'est si toutes ces mesures ne suffisent pas que l'on ferait alors intervenir les mesures de délestage, ce qui correspond concrètement à une panne et non, je le répète, à un blackout. La Belgique est découpée en 5 zones : NE, NO, SE, SO et Centre qui, lui, est

	<p>composé de la Région Bruxelloise, du Brabant Flamand et du Brabant Wallon.</p> <p>Ces zones sont divisées en 6 tranches. Ce plan prévoit une coupure par tranche en débutant par la 6ème, puis la 5ème, etc. La Région Bruxelloise n'est pas impactée par ces tranches. Seules quelques rues situées à Uccle, à la frontière avec Rhode-Saint-Genèse et Linkebeek seraient touchées.</p> <p>Si, 7 jours avant, Elia estime qu'un plan de délestage risque de devoir être activé, elle passe en état de « pré-alerte » et en informe les autorités fédérales. La phase d'alerte est enclenchée le jour précédent et le centre de crise du Haut fonctionnaire de l'agglomération bruxelloise est activé le jour J et tous les contacts sont bien entendus pris avec les communes concernées.</p> <p>En résumé, Koekelberg n'est pas concerné par le plan de délestage, mais bien par les mesures simples tel que campagne de sensibilisation, maîtrise de sa propre consommation jusqu'à la fin des périodes de pics. Il est évident que tous les mesures doivent être mise en œuvre, aussi à notre niveau, pour éviter un black-out qui toucherait inévitablement l'ensemble du pays, tout comme une partie de l'Europe.</p>
008	<p><b>Question orale posée par M. AOUASTI, conseiller communal</b>  <b>Mondelinge vraag gesteld door Dhr. AOUASTI, gemeenteraadslid</b></p> <p><b>Question orale relative aux cartes de riverains</b>  <b>Mondelinge vraag aangaande de bewonersparkeerkaarten</b></p>
	<p>Monsieur le Bourgmestre,  Monsieur l'Echevin de la Mobilité,</p> <p>Le nouveau plan de stationnement délibéré en la séance du Conseil Communal du mois de juin 2014 est entré en vigueur et de nombreuses modifications l'accompagnent, notamment la question des cartes dites « Riverains ».</p> <p>A ce jour, plusieurs questions se posent.</p> <p>La première résulte de la demande de la nouvelle carte « riverain » dont devront être titulaires les Koekelbergeois à dater du 01er Janvier 2015.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• L'administration communale va-t-elle adresser un avis à l'ensemble des titulaires de cartes dites riverains pour les informer adéquatement de la nouvelle procédure à suivre et de la nécessité de réaliser une nouvelle demande ou ne fera-t-elle que réagir aux demandes formulées ?</li> <li>• Qu'en sera-t-il si, alors que l'ancienne carte serait valide en l'absence de modification, la demande de délivrance d'une nouvelle carte est</li> </ul>

	<p>effectuée par un concitoyen avant le 31 décembre mais que la carte ne lui est délivrée qu'après le 01er janvier 2015.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>○ Une amende pourrait-elle être perçue en cas de contrôle ou serait-il fictivement considéré en ordre eu égard à la demande effectuée. ?</li> </ul> <p>La seconde résulte des droits « acquis » et des dépenses effectuées par nos concitoyens.</p> <p>En effet, de nombreuses familles Koekelbergeaises se sont acquittées d'un montant forfaitaire pour bénéficier d'une seconde carte riverain qui devait avoir une durée de validité de trois années.</p> <p>Or, la nouvelle carte riverain imposerait un nouveau paiement d'un montant de 50 euros à ces mêmes familles dès le 01er janvier 2015.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Qu'en est-il des droits acquis pour ces familles s'étant acquittées de bonne foi d'une redevance pour trois années.</li> <li>• Maintient-on ce droit avec la délivrance d'une carte nouvelle gratuite pour la durée de la période à échoir ?</li> </ul> <p>Je vous remercie pour vos réponses.</p> <p>Khalil AOUASTI</p>
	<p><b>M. CORNELISSEN, échevin répond à la question orale de M. AOUASTI, conseiller communal</b>  <b>Dhr. CONRELISSEN, schepen antwoordt op de mondelinge vraag van Dhr. AOUASTI, gemeenteraadslid</b></p> <p>* C'est le gouvernement qui a décidé que la validité des cartes existantes s'arrêterait au 31 décembre 2014. Les titulaires actuels d'une carte riverain qui est valable jusqu'au 31 décembre 2014 (ou au-delà) vont recevoir un courrier les informant des modalités pratiques pour le remplacement de leur(s) carte(s) pour le 1<sup>er</sup> janvier 2015. Cette information a déjà été diffusée verbalement lors des séances d'information mobilité de la fin du mois de juin et du 16 septembre dernier.</p> <p>* Un courrier va être envoyé précisant qu'il y a lieu d'introduire la demande dans les meilleurs délais pour s'assurer que le dossier administratif soit finalisé pour le 1<sup>er</sup> janvier 2015. Le règlement communal prévoit qu'une nouvelle carte peut être demandée 30 jours ouvrables avant l'échéance de la carte (art 10 § 1<sup>er</sup> 4° du règlement redevance). Pour être dans le délai, les documents et le paiement doivent être arrivés à la commune au plus tard 5 jours ouvrables avant le 31 décembre 2014 Pour les demandes arrivées tardivement, en effet, une amende peut être perçue conformément au règlement.</p>

	<p>* Pour les cartes encore valables après le 1<sup>er</sup> janvier 2015, l'ordonnance ne prévoit pas de mesures transitoires, elles ne seront plus valables et ne sont pas remboursables conformément à l'ancien règlement communal en vigueur.</p> <p>L'ordonnance et le règlement ne prévoient pas de mesures de gratuité pour la durée de la période de validité restante.</p>
009	<p><b>Question orale posée par M. AOUASTI, conseiller communal</b>  <b>Mondelinge vraag gesteld door Dhr. AOUASTI, gemeenteraadslid</b></p> <p><b>Question orale relative aux travaux réalisés par la commune Molenbeek-Saint-Jean sur le territoire de Koekelberg</b>  <b>Mondelinge vraag aangaande de werken uitgevoerd door de gemeente Sint-Jans-Molenbeek op het grondgebied van Koekelberg</b></p>
	<p>Monsieur le Bourgmestre,  Monsieur l'Echevin des Finances,</p> <p>En sa séance du Conseil communal du 02 septembre 2014, des modifications budgétaires ont été mises à l'ordre du jour.</p> <p>Parmi ces modifications budgétaires figuraient un prélèvement important sur le fond de réserve au budget ordinaire dont on nous a indiqué qu'une part importante a servi au remboursement de travaux effectués par la commune de Molenbeek-Saint-Jean sur notre territoire communal.</p> <p>Au cours de la séance, il a été demandé de lister ces travaux devant être réalisés sur des parcelles contiguës aux deux communes.</p> <p>Or, une telle énumération n'a pu être réalisée.</p> <p>Par conséquent, je vous remercie de :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>* Détailler l'ensemble des travaux réalisés par la commune de Molenbeek-Saint-Jean sur le territoire communal Koekelbergeois.</li> <li>* Nous détailler la manière dont les questions de responsabilité ont été réglées entre les deux administrations en cas de sinistre dès lors que les travaux se situaient en voirie Koekelbergeoise, pour laquelle nous sommes responsables, alors qu'ils étaient réalisés par un maître d'œuvre indépendant à notre administration.</li> <li>* Nous indiquer qui a opéré la réception des travaux dès lors que le maître</li> </ul>

	<p>d'œuvre n'est pas l'administration communale du territoire sur lequel les travaux ont été réalisés.</p> <p>* Nous indiquer quelle administration doit intervenir en cas de malfaçons à venir.</p> <p>* Nous expliquer les motifs pour lesquels les travaux n'ont pu être entrepris par notre propre administration</p> <p>Je vous remercie pour vos réponses.</p> <p>Khalil AOUASTI</p>
	<p><b>M. PIVIN, bourgmestre répond à la question orale de M. AOUASTI, conseiller communal</b>  <b>Dhr. PIVIN, burgemeester antwoordt op de mondelinge vraag van Dhr. AOUASTI, gemeenteraadslid</b></p> <p>L'explication relative à l'utilisation du montant de € 166.773,00 a été fournie à Monsieur LAAOUEJ et Madame TYSSAEN par courrier du 12 septembre dernier.</p> <p>Si votre groupe ne vous en a pas tenu informé, je vous propose de leur en demander copie. A moins que vous ne vous souhaitiez que je vous en fasse la lecture ?</p> <p>En résumé, il y est expliqué que les modifications budgétaires concernaient les travaux de réaménagement des rues des Archers et Jules Debecker à réaliser dans le cadre du contrat de quartier « Koekelberg Historique » et non un remboursement de travaux effectués par Molenbeek sur notre territoire communal.</p> <p>Maintenant, mais c'est autre chose, en ce qui concerne les travaux effectués par Molenbeek-Saint-Jean sur le territoire de Koekelberg :</p> <p>Il arrive, en effet, que des travaux en voiries limitrophes soient réalisés conjointement par deux communes. Si Molenbeek a réalisé des travaux sur notre territoire communal, l'inverse est également vrai.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Le réaménagement des rues Saint-Julien et Deschampheler réalisé récemment en est un exemple tout comme des travaux réalisés dans le cadre des contrats de quartiers.</li> <li>- La rue du Jardinier et le plateau rue Houzeau-de-Lehaie dans le contrat de quartier Ateliers-Mommaerts par Molenbeek.</li> <li>- La chaussée de Jette entre la rue Léon Fourez et la rue de l'Armistice dans le</li> </ul>



cadre du contrat de quartier de Molenbeek-Saint-Jean Escaut-Meuse

- En revanche, les travaux de la chaussée de Jette entre le boulevard Léopold II et la rue Léon Fourez ont été faits dans le cadre du contrat de quartier Vanhuffel par Koekelberg, y compris sur Molenbeek.

Quant à la Région, elle a également été maître de l'ouvrage pour des voiries limitrophes sur nos deux communes (exemples : chaussée de Gand, place des Etangs Noirs, avenue du Château).

En résumé, il peut donc s'agir de travaux réalisés dans le cadre d'un contrat de quartier (dans ce cas, c'est souvent Beliris qui est maître de l'ouvrage pour les deux communes), ou de travaux en voirie régionale où la région est alors maître de l'ouvrage, ou encore, une commune peut aussi être maître de l'ouvrage dans le cadre de travaux conjoints pour le compte de l'autre commune ; ce dernier type de travaux est même subsidié par la région. Chaque commune rentre son dossier de subside et perçoit séparément ses subsides.

Dans ce dernier cas, les plans et cahier spéciaux des charges sont établis par l'une ou l'autre commune et approuvés par les deux communes, les métrés détaillent par commune les postes à charge de l'une ou de l'autre et cela ne pose aucun problème. L'entrepreneur est responsable de l'ensemble des travaux.

- La réception des travaux se fait par le maître de l'ouvrage (Beliris, la région ou l'une ou l'autre commune) en présence d'un représentant de chaque commune qui fait part de ses remarques.

-En cas de malfaçon, la commune lésée passe par le maître de l'ouvrage pour demander réparation à l'entrepreneur.

C'est donc simplement pour une question de coordination et de bonne gestion que les travaux sont réalisés de façade à façade sur toute la longueur de la voirie ou du tronçon de voirie, et ce, en bonne entente entre les communes concernées.